

### SOBRE AMAZE:

AMAZE es una iniciativa de expertos en educación en sexualidad -Advocates for Youth, Answer y Youth Tech Health- que con el apoyo de Fòs Feminista en América Latina y el Caribe, y próximamente en otras regiones del mundo, consiste en el diseño y producción de recursos educativos en línea que se caracterizan por ser entretenidos, relevantes y basados en la evidencia para niños, niñas y adolescentes de 10 a 14 años. A través de sus videos animados y de corta duración (2 a 3 minutos), AMAZE busca ofrecer respuestas que adolescentes y jóvenes buscan y necesitan para desarrollarse física y emocionalmente sanos, así como para que tomen decisiones libres e informadas.

#### SOBRE FÒS FEMINISTA:

Fòs Feminista, anteriormente conocida como la Federación Internacional de Planificación Familiar Región del Hemisferio Occidental (IPPFRHO), es una alianza internacional enfocada en mujeres, niñas y personas de género diverso a favor de garantizar y velar por sus derechos sexuales y reproductivos desde una visión interseccional y un compromiso con el liderazgo feminista. Fòs Feminista, junto con su organización socia en Perú, PROMSEX, están a la vanguardia de la atención y los cuidados, sumado a la transformación de espacios de incidencia política desde el Sur Global.

Fòs Feminista articula y facilita el trabajo y la unión de IPPFRHO, CHANGE y la International Women's Health Coalition (IWHC) quienes conformaron esta alianza internacional en junio del 2021. Esta alianza trabaja ahora con más de 173 organizaciones en más de 35 países en todas las regiones del mundo, y todas éstas proveen cuidados y servicios de salud sexual y reproductiva, apoyo a la autonomía corporal, al aborto libre y seguro, y cuentan con una estrategia global en Educación Integral en Sexualidad enfocado en apoyar programas y políticas centradas en las juventudes, entre otras cosas. Para más información: www.fosfeminista.org

#### SOBRE LA ORGANIZACIÓN SOCIA - CIES SALUD SEXUAL SALUD REPRODUCTIVA:

CIES Salud Sexual – Salud Reproductiva es una organización boliviana de desarrollo social y sin fines de lucro, que lleva 34 años trabajando por la salud de las niñas, niños, jóvenes, mujeres y hombres bolivianos. Reconocida a nivel internacional como referente de organización social por su continua lucha en la defensa de los Derechos Sexuales y Derechos Reproductivos y la mejora de la calidad de vida de la población a través del acceso a servicios integrales de salud.

A lo largo de su existencia CIES ha implementado acciones virtuales para llegar con información, educación y sensibilización en temáticas relacionadas con SSR y DSDR, a niños, niñas, adolescentes y jóvenes. Ha desarrollado competencias en jóvenes y maestras/maestros para elaborar herramientas digitales que hagan de la experiencia de educación virtual, una entretenida y didáctica.





Dado que la educación virtual y digital es una de las nuevas alternativas para llegar a adolescentes y jóvenes con información en SSR y DSDR, se hace indispensable contar con herramientas como las que propone AMAZE, es decir, con información clave, contenido didáctico, basado en la evidencia y que responda a las necesidades y demandas más urgentes de adolescentes y jóvenes bolivianos.

## PERFIL DE AGENCIA DE CONSULTORIA - ESPECIALIZADA EN PRODUCCIÓN Y ANIMACIÓN DIGITAL:

La Agencia de Consultoría / Consultor o Consultora colaborará con la organización socia en Bolivia, y trabajando en estrecha coordinación con puntos focales asignados y el punto focal de AMAZE LAC, para liderar y llevar a cabo un proceso completo de adaptación de videos AMAZE y/o en la producción de nuevos videos AMAZE sobre temas de Educación Integral en Sexualidad dirigidos a adolescentes de 10 a 14 años. La Agencia de Consultoría / Consultor o Consultora deberá asegurarse de adaptar o producir videos AMAZE en total apego a los lineamientos y guía de estilo de AMAZE, y dando respuesta a las necesidades de información en materia de salud sexual y reproductiva de los y las adolescentes de sus países.

### PRINCIPALES RESPONSABILIDADES:

Adaptar/traducir los guiones del inglés al español o a otra lengua utilizada en el país de los primeros 4 videos seleccionados por la organización socia que son los siguientes:

- Menstruation Sensation: All About Getting Your Period https://www.youtube.com/watch?v=7O4w0GShDns
- Gama de identidades de género [Range of gender identity]: https://www.youtube.com/watch?v=i83VQlaDlQw
- → Redes sociales y autoimagen [Social Media and Self-image]: https://www.youtube.com/watch?v=C9N6k3nfwao
- Orientación, comportamiento e identidad sexual [Sexual Orientation, Behavior and Identity]: https://www.youtube.com/watch?v=LvJETydN8Vc
  - Adaptar/traducir las animaciones digitales al español o a otra lengua según la solicitud de la organización socia.
  - En el caso de videos nuevos, desarrollar el guion en coordinación con las y los puntos focales asignados, así como los bocetos de ilustraciones para su eventual animación digital.





#### Tras las aprobaciones de los quiones e ilustraciones por parte de las y los puntos focales asignados y AMAZE LAC:

- → Llevar a cabo un proceso de selección de audios para la adaptación y producción de los videos AMAZE.
- → Seleccionar voces para la adaptación y producción de los videos AMAZE.
- Iniciar con el proceso de animación digital y someter a aprobación los primeros fragmentos para continuar con el proceso.

#### Una vez concluidas las adaptaciones/producciones de videos AMAZE:

- Someter los videos a pruebas piloto con audiencias de adolescentes, docentes y familias, en coordinación con las y los puntos focales asignados.
- ♦ Con base en la retroalimentación de los grupos, revisar y editar las primeras versiones de los videos AMAZE.

#### Entrega final de videos AMAZE:

🔷 Deberá cumplir con todos los requisitos detallados más abajo bajo la sección "Entregables".

#### EDUCACIÓN Y HABILIDADES:

- → Estudios en producción, comunicación digital, marketing, animación o algún campo relacionado.
  Experiencia comprobable en la producción o adaptación y producción de videos animados.
- Habilidades para supervisar la adaptación o producción de videos que motiven, inspiren, educen, informen y sean relevantes para las audiencias objetivo.
- Conocer las características del contexto y particularmente del contexto de Salud Sexual y Reproductiva del país en donde se realicen las adaptaciones o producción de videos AMAZE.
- Debido a exigencias del proyecto, la agencia o consultora seleccionada deberá contar con experiencia comprobable respecto a la entrega de productos con base en fechas límite, usualmente en periodos cortos o inmediatos, por lo que deberá contar con los recursos humanos necesarios disponibles para cumplir con este último requisito.





### CONOCIMIENTOS, HABILIDADES Y COMPETENCIAS REQUERIDAS:

- Conocer el contexto y particularmente del contexto de Salud Sexual y Reproductiva del país en el que se estará trabajando, así como las audiencias objetivo.
- Capacidad de adaptarse y responder a los lineamientos que se le exigen para la consecución de los objetivos y en línea con los objetivos de AMAZE.
- → Habilidad para supervisar regularmente los procesos de adaptación o producción de los videos, y hacer los ajustes necesarios cuando se le soliciten.
- → Alto nivel de organización y atención a los detalles y requisitos.
- → Conocimiento de las tendencias en animación y producción digital.
- → Conocimiento y experiencia en el uso de Canvas, Photoshop u otros softwares de diseño.
- ◆ Compromiso con la mejora educativa; el conocimiento y la experiencia en temas de salud sexual y reproductiva es una ventaja.
- ♦ Atento a brindar respuestas inmediatas y realizar cambios o ediciones según se le solicite.
- → Buen manejo del español y conocimientos básicos del inglés para poder realizar las adaptaciones/ traducciones.

#### **ENTREGABLES:**

Los videos de AMAZE aprobados por las y los puntos focales asignados, Fòs Feminista, y por AMAZE LAC, deberán entregarse en alta resolución según las características detalladas en el siguiente punto.

#### Todos los archivos originales deberán guardarse en su carpeta de Google Drive asignada:

- $\diamondsuit$  Video original en HD (de preferencia en resolución 1920x1080 o mayor en formato .mov o .mp4).
- $\diamondsuit$  Pista musical (en formato .wav o .aiff).
- $\diamondsuit$  Pista sonora de efectos y sonidos (en formato .wav o .aiff).
- $\diamondsuit$  Pista de voz (en formato .wav o .aiff).



#### DERECHOS DE AUTOR:

En caso de ser la Agencia de Consultoría / Consultor o Consultora seleccionada, usted deberá estar de acuerdo con que todo el material, sin excepción, producido bajo el eventual contrato que se le emita será propiedad de AMAZE (I) LLC para el uso de sus organizaciones socias. La Agencia de Consultoría / Consultor o Consultora reconocerá que la propiedad exclusiva de todo el material producido para AMAZE será propiedad de AMAZE (I) LLC y sus socios (Advocates for Youth, Answer y Youth Tech Health), quienes además poseerán los derechos de autor de cada uno de los materiales.

La Agencia de Consultoría / Consultor o Consultora seleccionada estará de acuerdo en hacer entrega de los productos para los que fue contratado por Fòs Feminista. Fòs Feminista y AMAZE (I) LLC se reserva el derecho a usar los materiales producidos de manera libre, para complementar otras animaciones o materiales que hayan sido preparados por otros u otras consultoras.

### APOYO, COLABORACIÓN Y SUPERVISIÓN:

El apoyo, supervisión y seguimiento a la Agencia de Consultoría / Consultor o Consultora especializada en producción y animación digital será responsabilidad de las y los puntos focales asignados y el punto focal de AMAZE LAC.

#### ¿COMO POSTULARSE?

- → La Agencia de Consultoría / Consultor o Consultora interesada en esta oferta laboral deberá enviar una carta de interés, su CV y portafolio de proyectos que avalen su experiencia en los campos de experiencia solicitados.
- La Agencia de Consultoría / Consultor o Consultora interesada deberá presentar una cotización de servicios en hoja membretada o enviarla desde una cuenta de correo oficial.
- Enviar la documentación a los siguientes correos: amazelac@amaze.org / ppenaranda@cies.org.bo

### FECHA DE CIERRE:

Viernes, 18 de febrero de 2022 a las 23:59 (hora Bolivia).

